



Генеральная Ассамблея

Шестьдесят шестая сессия

Официальные отчеты

Первый комитет

25-е заседание

Вторник, 4 сентября 2012 года, 11 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Ярмо Виинанен (Финляндия)

Заседание открывается в 11 ч. 15 м.

Выборы Председателя и других членов Бюро Первого комитета на период шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи

Председатель (*говорит по-английски*): Данное заседание проводится в соответствии с пунктом (а) правила 99 правил процедуры Генеральной Ассамблеи с целью избрания Председателя Первого комитета на период шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи.

Прежде чем мы продолжим работу, я хотел бы от имени Первого комитета выразить другим членам Бюро Комитета на период шестьдесят шестой сессии — заместителям Председателя г-же Айеше Борланд (Белиз), г-ну Амру Фатхи аль-Джоваили (Египет) и г-ну Мохаммеду аль-Мутаири (Кувейт) и Докладчику г-ну Арчилу Гегечкори (Грузия) — искреннюю благодарность и признательность всех делегаций за их ценный вклад и помощь в руководстве работой Комитета и обеспечении ее успешного завершения.

Переходим к выборам Председателя Первого комитета. Я имею честь рекомендовать в качестве кандидата на пост Председателя Первого комитета на период шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи от Группы государств

Азиатско-Тихоокеанского региона Постоянного представителя Индонезии при Организации Объединенных Наций г-на Десру Перкаю.

Посол Перкая приступил к исполнению обязанностей Постоянного представителя Индонезии при Организации Объединенных Наций в феврале. До этого назначения посол Перкая был заместителем Постоянного представителя своей страны при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве (Швейцария), где он был также аккредитован при Всемирной торговой организации и других, базирующихся там международных организациях.

На протяжении своей карьеры посол Перкая занимал различные должности, связанные с вопросами многосторонней дипломатии и международной безопасности. С 2007 года по 2009 год он занимал должность пресс-секретаря по вопросам Совета Безопасности Организации Объединенных Наций в министерстве иностранных дел своей страны и должность директора по вопросам международной безопасности и разоружения в управлении по вопросам многосторонних отношений в Джакарте. Он также занимал должность Специального советника по ситуации в Ачехе при Генеральном директоре по политическим вопросам в министерстве иностранных дел, одновременно являясь руководителем отдела по правам человека в управлении

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.



международных организаций министерства. Находясь на дипломатической службе, он занимал в предыдущий период различные должности в Постоянном представительстве Индонезии в Нью-Йорке: с 2003 года по 2005 год — должность начальника отдела по политическим вопросам в ранге советника-посланника, а с 2002 года по 2003 год — начальника отдела по политическим вопросам в ранге советника.

Посол Перкая имеет степень доктора политических наук, которую он получил в Даремском университете (Соединенное Королевство), и степень магистра в области международных отношений, которую он также получил в Соединенном Королевстве в Бирмингемском университете. Он также получил диплом выпускника Института международных исследований в Женеве и степень бакалавра социально-политических наук в университете Айрлангга в Сурабае (Индонезия).

Учитывая богатый опыт и впечатляющий послужной список г-на Перкай, я считаю для себя действительно большой честью представить сегодня на рассмотрение Комитета его кандидатуру.

Ввиду отсутствия других кандидатур могу ли я считать, что, руководствуясь правилом 103 правил процедуры и сложившейся в этом отношении практикой, Первый комитет постановляет не проводить тайное голосование и объявить посла Десру Перкаю (Индонезия) избранным на пост Председателя Первого комитета на период шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи путем аккламации?

Решение принимается.

Председатель (говорит по-английски): От имени Комитета я поздравляю посла Перкаю с избранием. Я уверен, что все делегации будут поддерживать его и активно с ним сотрудничать в ходе выполнения им своих обязанностей по руководству работой Первого комитета в целях обеспечения ее успешного завершения в ходе шестьдесят седьмой сессии.

Что касается выборов трех заместителей Председателя и Докладчика Первого комитета на период шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи, то я рад сообщить Комитету, что мною получены письма от региональных групп с именами кандидатов, выдвинутых ими для заполнения указанных должностей.

На посты заместителей Председателя выдвинуты следующие кандидаты: г-н Довидас Шпокаускас (Литва) — от Группы восточноевропейских государств, и г-н Алексис Акино (Перу) — от Группы государств Латинской Америки и Карибского бассейна. С учетом того, что перечисленные два кандидата были утверждены своими соответствующими региональными группами единогласно, могу ли я считать, что Комитет постановляет избрать их заместителями Председателя Первого комитета на период шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи путем аккламации?

Решение принимается.

Председатель (говорит по-английски): На пост Докладчика Группой западноевропейских и других государств выдвинута кандидатура г-на Кнута Лангеланна (Норвегия). Могу ли я считать, что Комитет постановляет избрать г-на Кнута Лангеланна Докладчиком Первого комитета на период шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи путем аккламации?

Решение принимается.

Председатель (говорит по-английски): Я хотел бы поздравить вновь избранных членов Бюро и пожелать им успеха в работе в ходе шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи.

Что касается Группы африканских государств, то она обратилась с просьбой предоставить ей дополнительное время для проведения консультаций с целью определения кандидатуры своего представителя в Бюро. Комитет рассмотрит вопрос об избрании остающегося заместителя Председателя от Группы африканских государств сразу же после получения информации о выдвинутой Группой кандидатуре.

Сейчас я предоставляю слово избранному Председателю Первого комитета на период шестьдесят седьмой сессии послу Десре Перкаю (Индонезия).

Г-н Перкая (Индонезия) (говорит по-английски): Г-н Председатель, я благодарю Вас за созыв этого заседания. Я высоко ценю доверие, оказанное мне государствами — членами Организации Объединенных Наций. Для меня большая честь и почетная задача возглавлять работу Первого комитета на этом важном этапе.

Проблемы, существующие в области разоружения и международной безопасности, очевидны и сложны, но среди них нет таких, которые мы не могли бы решить, если будем действовать сообща, используя свой соответствующий политический опыт в интересах достижения нашей общей цели — обеспечения мира и безопасности для всего человечества. Важно, что международное сообщество проявляет более активную решимость продвигать вперед разоруженческую повестку дня.

Я убежден, что мы сможем добиться ощутимого прогресса в работе Первого комитета опираясь на взаимодействие, сотрудничество и нашу общую приверженность этой цели. Поддержка со стороны всех государств-членов будет иметь чрезвычайно большое значение для успешного выполнения возложенных на меня обязанностей. Я сделаю все от меня зависящее для того, чтобы оправдать доверие государств-членов, буду работать с ними и полагаться на их сотрудничество и участие при решении стоящей передо мной задачи — содействовать достижению Первым комитетом надлежащих результатов в его работе в ходе шестьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи.

Г-н Председатель, обращаясь к Вам, хочу еще раз выразить свою признательность делегациям, которые оказали мне высокое доверие, избрав на этот пост.

Председатель (*говорит по-английски*): Я могу заверить посла Перкаю в том, что все делегации готовы оказывать ему содействие в выполнении возложенной на него очень важной задачи.

Позвольте мне сказать несколько слов. Мне была оказана большая честь руководить работой этого важного Комитета. Разоружение является одним из главных элементов наших усилий по укреплению международного мира и безопасности. Распространение оружия — будь то стрелкового или ядерного — представляет собой угрозу миру на нашей планете.

Многосторонние усилия представляют собой главный инструмент в борьбе с распространением оружия и в содействии разоружению. Первый комитет является важным форумом для многосторонних дискуссий. Поэтому работа этого Комитета имеет чрезвычайно большое значение. Важность рассматриваемых нами в Комитете вопросов нередко затрудняет достижение прогресса. Несмотря на сложность обсуждавшихся нами вопросов, наша работа характеризовалась духом сотрудничества и конструктивным подходом. В результате в течение этой сессии мы смогли принять 52 проекта резолюций по широкому спектру вопросов — от обычных вооружений до аспектов разоружения применительно к космическому пространству.

Я хотел бы еще раз поблагодарить все делегации за поддержку, которую они мне оказывали в выполнении обязанностей Председателя Первого комитета в ходе шестьдесят шестой сессии Генеральной Ассамблеи. Я хотел бы также поблагодарить членов Бюро и сотрудников секретариата за их ценную работу. Надеюсь, что под умелым руководством посла Десры Перкай мы сможем добиться новых успехов в решении стоящих перед нами общих задач в сфере разоружения.

Заседание закрывается в 11 ч. 25 м.